

DREAME | MOVA J20

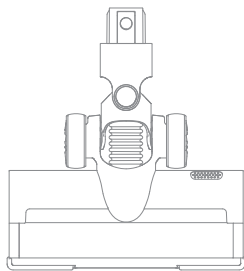
**Bezprzewodowy
odkurzacz pionowy
Instrukcja obsługi**

apraszamy do rejestracji konta Dreame
poprzez zeskanowanie kodu QR.
Dostępna jest instrukcja obsługi i oferty
specjalne.



Wysokiej jakości produkt został zaprojektowany z myślą o optymalnej
wydajności.
W razie jakichkolwiek pytań dotyczących produktu prosimy o kontakt:
aftersales@dreame.tech.

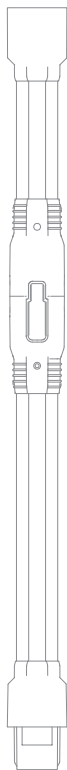
A-1



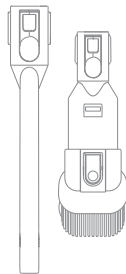
1



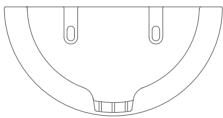
2



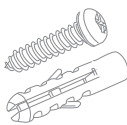
3



4

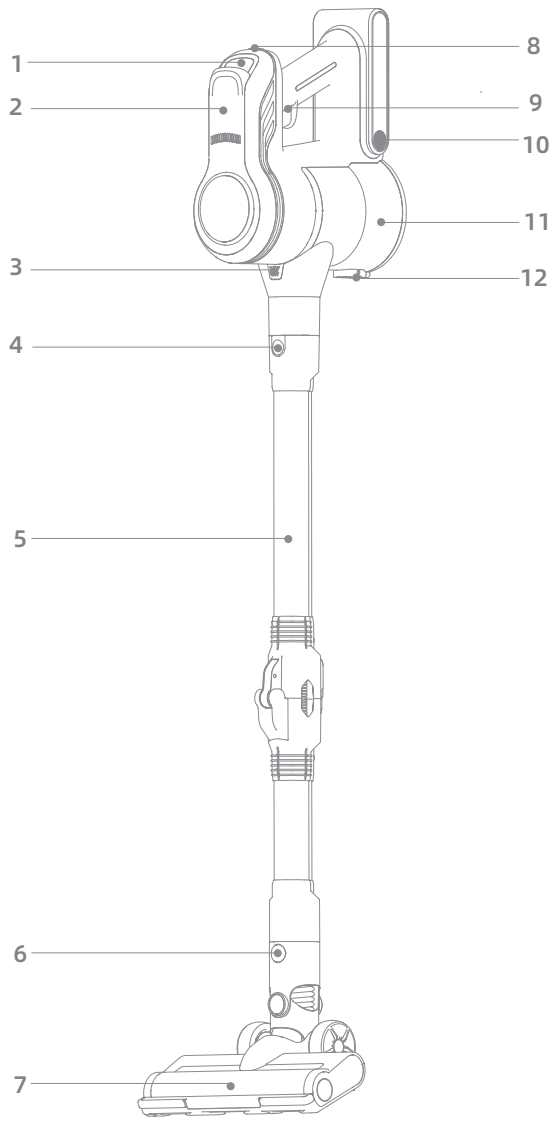


5

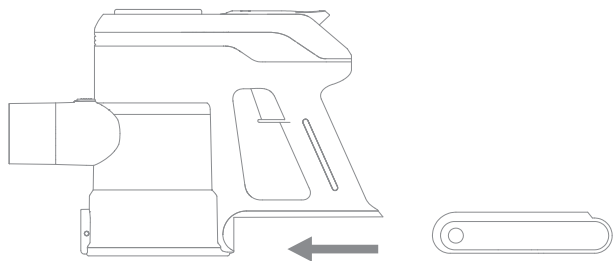


6

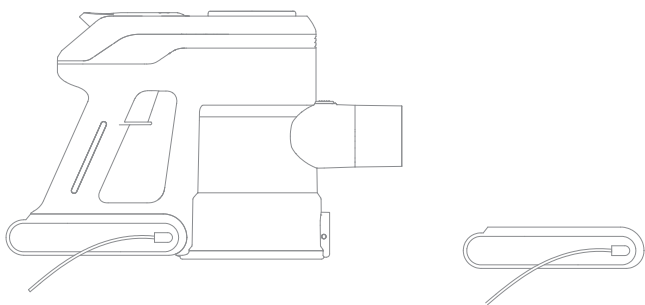
A-2



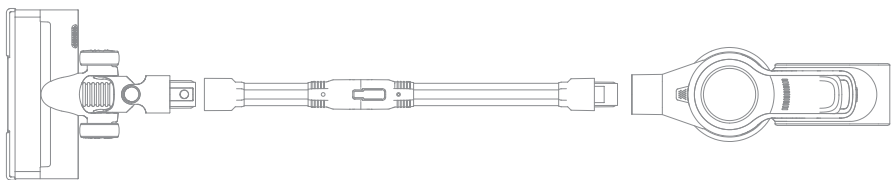
B-1



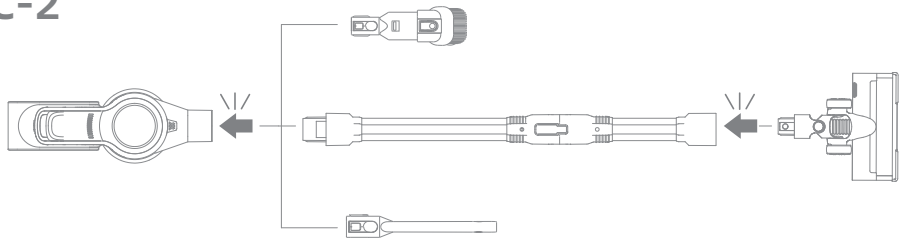
B-2



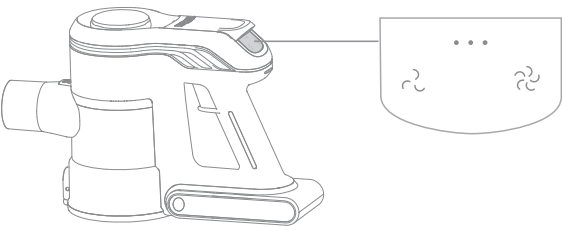
C-1



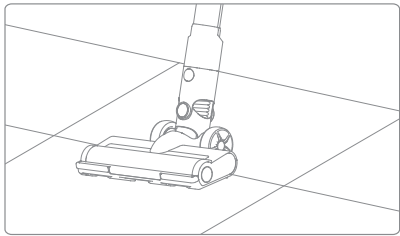
C-2



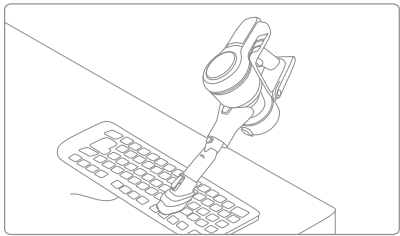
C-3



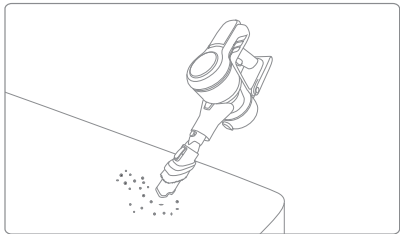
D-1



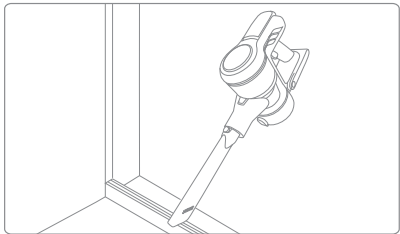
D-2



D-3



D-4



Importer:INNPRO Robert
Błędowski sp. z o.o. ul. Rudzka 65c
44-200 Rybnik, Polska
www.innpro.pl



Środki ostrożności

1. Przed przystąpieniem do ładowania sprawdź, czy styki urządzenia są czyste.
2. Nigdy nie pozostawiaj urządzenia podczas użytkowania i ładowania bez nadzoru.
3. Zadbaj o to, aby w sytuacji awaryjnej móc szybko odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
4. Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie wysokiej temperatury.
5. Ładuj urządzenie w miejscu suchym i dobrze wentylowanym z dala od materiałów łatwopalnych, zachowaj wolną przestrzeń min. 1m od innych obiektów.
6. Nigdy nie zakrywaj urządzenia podczas ładowania.
7. Nigdy nie używaj zasilacza, stacji ładowania, kabli itp. bez rekomendacji i atestu producenta.
8. Zadbaj o swoje mienie, urządzenie wyposażone jest w ogniwa, które są trudne do ugaszenia, wyposaż się w płachtę gaśniczą.

Ochrona środowiska



Zużyty sprzęt elektroniczny oznakowany zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami komunalnymi. Podlega on selektywnej zbiórce i recyklingowi w wyznaczonych punktach. Zapewniając jego prawidłowe usuwanie, zapobiegasz potencjalnym, negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. System zbierania zużytego sprzętu zgodny jest z lokalnie obowiązującymi przepisami ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Szczegółowe informacje na ten temat można uzyskać w urzędzie miejskim, zakładzie oczyszczania lub sklepie, w którym produkt został zakupiony.



Produkt spełnia wymagania dyrektyw tzw. Nowego Podejścia Unii Europejskiej (UE), dotyczących zagadnień związanych z bezpieczeństwem użytkownika, ochroną zdrowia i ochroną środowiska, określających zagrożenia, które powinny zostać wykryte i wyeliminowane.

Niniejszy dokument jest tłumaczeniem oryginalnej instrukcji obsługi, stworzonej przez producenta.

Produkt należy regularnie konserwować (czyścić) we własnym zakresie lub przez wyspecjalizowane punkty serwisowe na koszt i w zakresie użytkownika. W przypadku braku informacji o koniecznych akcjach konserwacyjnych cyklicznych lub serwisowych w instrukcji obsługi, należy regularnie, minimum raz na tydzień oceniać odmiennność stanu fizycznego produktu od fizycznie nowego produktu. W przypadku wykrycia lub stwierdzenia jakiegokolwiek odmienności należy pilnie podjąć kroki konserwacyjne (czyszczenie) lub serwisowe. Brak poprawnej konserwacji (czyszczenia) i reakcji w chwili wykrycia stanu odmienności może doprowadzić do trwałego uszkodzenia produktu. Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z zaniedbania.

Szczegółowe informacje o warunkach gwarancji dystrybutora /
producenta dostępne na stronie internetowej
<https://serwis.innpro.pl/gwarancja>

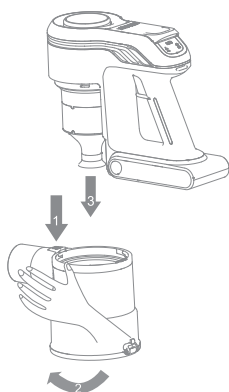
Akumulator LI-ION

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI ION (litowo-jonowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić od deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,18V lub 15% ogólnej pojemności. Niższe wartości, jak np. 2,5V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.

Akumulator LIPO

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI PO (litowo-polimerowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić od deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,5V lub 5% ogólnej pojemności. Niższe wartości, jak np 3,2V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.

E-1



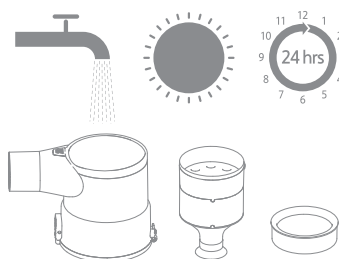
E-2



E-3



E-4



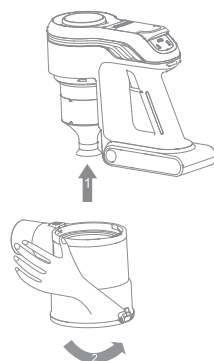
E-5



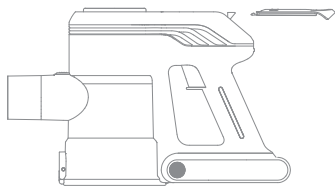
E-6



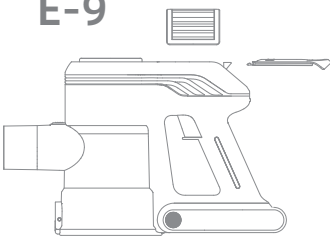
E-7



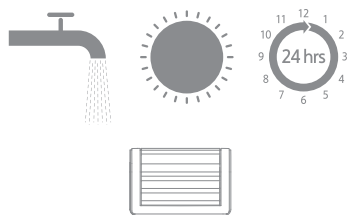
E-8



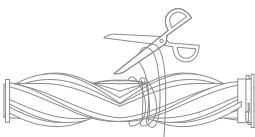
E-9



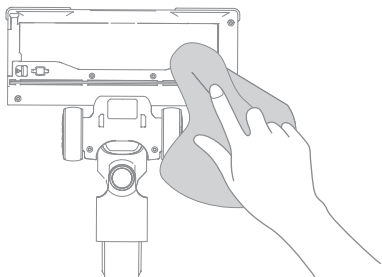
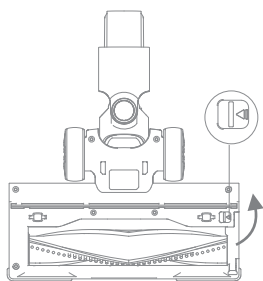
E-10



E-12



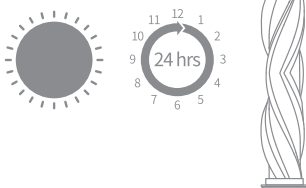
E-11



E-13



E-14



- Nie opieraj odkurzacza o krzesło, stół lub inną niestabilną powierzchnię, ponieważ może to spowodować uszkodzenie urządzenia lub obrażenia ciała. W razie stwierdzenia uszkodzenia odkurzacza lub jego nieprawidłowego działania, jego naprawę prosimy zlecić pracownikom naszego autoryzowanego punktu serwisowego. Nie wolno podejmować prób samodzielnego rozebrania urządzenia na części pierwsze.
- Należy ściśle przestrzegać wszystkich wskazówek zawartych w instrukcji ładowania akumulatora. Nieprawidłowe ładowanie akumulatora w określonym zakresie temperatur może skutkować uszkodzeniem akumulatora.
- Należy używać wyłącznie akcesoriów i części zamiennych zalecanych przez producenta.
W czasie, gdy nie korzysta się z odkurzacza, jak też przed przystąpieniem do jakichkolwiek czynności konserwacyjnych lub napraw, urządzenie należy wyłączyć i odłączyć od źródła zasilania.
- Odkurzając schody należy zachować szczególną ostrożność.
- Urządzenia nie wolno użytkować na wolnym powietrzu, w łazience ani w pobliżu basenu kąpielowego.
- Ostrzeżenie o zagrożeniu pożarowym: na filtr odkurzacza nie należy nakładać żadnych substancji zapachowych. Tego rodzaju środki zawierają łatwopalne środki chemiczne, które mogą spowodować zapalenie się odkurzacza.
- Należy używać wyłącznie akumulatora zatwierdzonego typu (model HC-21Y). Nie wolno używać baterii jednorazowego użytku. Nieprzestrzeganie tego wymogu może skutkować zapaleniem się akumulatora litowo-jonowego.
- W przypadku wycieku elektrolitu z akumulatora, wszystkie osoby znajdujące się w pobliżu muszą opuścić to miejsce do chwili, gdy akumulator ostygnie, a opary się rozproszą.
- Należy zapewnić maksymalny przepływ powietrza oraz unikać wdychania oparów; nie wolno dopuszczać do przedostania się elektrolitu na skórę i do oczu.
- Rozlaną ciecz należy usunąć za pomocą absorbentu, a materiał spalić.
- Urządzenia nie należy użytkować ani składować w miejscu, w którym panuje bardzo niska lub wysoka temperatura (poniżej 0 °C / 32 °F lub powyżej 40 °C / 104 °F). Akumulator odkurzacza bezprzewodowego należy ładować w temperaturze powyżej 0 °C / 32 °F i poniżej 40 °C / 104 °F.
Nie wolno zwierzać zacisków zasilania.
- W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, jego wymiany może dokonać producent, jego przedstawiciel serwisowy lub podobnie wykwalifikowana osoba.



Tylko do użytku w pomieszczeniach



Sprzęt klasy II



miniaturowy bezpiecznik zwłoczny

gdzie T10A jest symbolem charakterystyki czasowo-prądowej

My, firma Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., niniejszym oświadczamy, że niniejszy sprzęt jest zgodny z obowiązującymi dyrektywami i normami europejskimi oraz ich nowelizacjami. Pełny tekst Deklaracji Zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <https://global.dreameotech.com>

Szczegółowy e-podręcznik, patrz
<https://global.dreameotech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

Przegląd urządzenia

Akcesoria

1. Szczotka wielopowierzchniowa z podświetleniem
2. Korpus odkurzacza
3. Rura składana
4. Nasadka szczelinowa i szeroka
5. Nasadka wielofunkcyjna
6. Wspornik ścienny
6. Zestaw akcesoriów (śruba 2 + rurka rozprężna 3)

Rys. A-1

Nazwy podzespołów

1. Kontrolka biegu/wydajności
2. Osłona filtra wylotowego powietrza
3. Przycisk zwalniania pojemnika na kurz
4. Przycisk zwalniania rury składanej
5. Rura składana
6. Przycisk zwalniania szczotki podłogowej
7. Szczotka podłogowa
8. Przycisk zmiany prędkości
9. Przycisk wyłącznika
10. Przycisk zwalniania baterii akumulatorowej
11. Pojemnik na kurz
12. Przycisk zwalniania dolnej pokrywy pojemnika na kurz

Rys. A-2

Instalacja

Założenie i wyjęcie baterii akumulatorowej

- Baterię akumulatorową ustaw w osi z tylną częścią korpusu odkurzacza, po czym wsuń ją do gniazda.
- Naciskając przycisk zwalnający, pociągnij akumulator na zewnątrz i go wyjmij.

Rys. B-1

Ładowanie

Włóż wtyczkę ładowania zasilacza do gniazda ładowania w korpusie odkurzacza. Baterię akumulatorową można wyjąć i naładować oddzielnie. The indicator flashes during charging. When the indicator is normally on, that indicates the charging is completed.

Rys. B-2

Podpowiedzi

- Podczas ładowania nie należy wyjmować akumulatora z odkurzacza. Naładowanie akumulatora zajmie około 4,5 godziny.
- W pierwszym okresie użytkowania odkurzacza jego akumulator należy naładować i rozładować 1 do 3 razy, dzięki czemu akumulator osiągnie pełną sprawność. Gniazdo kabla zasilającego można regulować według potrzeb użytkownika.

Sposób użytkowania

Jako odkurzacz pionowy

- Rozsuń składaną rurę
- Składaną rurę ustaw w osi ze złączem szczotki wielopowierzchniowej z podświetleniem, po czym ją z nim połącz.
- Wciśnij końcówkę ssącą korpusu odkurzacza do końcówki łączącej rury składanej, po czym je połącz.
- Przechyl korpus odkurzacza w tył, naciśnij wyłącznik zasilania i popchnij odkurzacz do przodu i do tyłu, co spowoduje jego uruchomienie; ponowne naciśnięcie wyłącznika zasilania spowoduje wyłączenie odkurzacza.

Rys. C-1

Jako odkurzacz ręczny

- W razie potrzeby do korpusu odkurzacza można podłączyć ssawkę szczelinową, szczotkę uniwersalną 2-w-1 i/lub szczotkę wielopowierzchniową z podświetleniem, dzięki czemu można go używać jako odkurzacz ręczny.

Rys. C-2

Rozruch

Chwili uruchomienia odkurzacza domyślnie włącza się tryb oszczędzania energii. Naciśnięcie przycisku zmiany prędkości powoduje włączenie pełnej mocy odkurzacza; ponowne naciśnięcie tego przycisku powoduje powrót do trybu oszczędzania energii.

Podpowiedzi

Podczas pracy kontrolka prędkości/wydajności zwykle świeci na biało; gdy poziom naładowania akumulatora jest niski, jedna ze kontrolki prędkości/wydajności stale miga, aż do automatycznego wyłączenia urządzenia. W takiej sytuacji akumulator należy odpowiednio wcześniej naładować.

Rys. C-3

Użycie innych elementów wyposażenia

Szczotka wielopowierzchniowa z podświetleniem

Podczas korzystania ze szczotki wielopowierzchniowej włącza się dioda LED w jej przedniej części, co ułatwia sprzątanie w ciemnych miejscach.

Podpowiedzi

- Korzystając z funkcji intensywnego odkurzania, podświetlana szczotka wielopowierzchniowa obraca się z dużą prędkością, dlatego nie należy zbyt długo trzymać jej w tym samym miejscu, gdyż może to spowodować uszkodzenie powierzchni podłogi.
- Szczotka wielopowierzchniowa wyposażona jest w funkcję zabezpieczenia nadprądowego. W przypadku zablokowania szczotki wielopowierzchniowej, ustawiony program zabezpieczający odetnie dopływ prądu, szczotka wielopowierzchniowa przestanie działać, a 3 wskaźniki wydajności będą cały czas migać. W takiej sytuacji odkurzacz należy niezwłocznie wyłączyć, wyjąć baterię akumulatorową, po czym sprawdzić i oczyścić szczotkę wielopowierzchniową z podświetleniem, usunąć blokadę, a następnie włożyć baterię

akumulatorową i odkurzacz ponownie uruchomić.

Rys. D-1

Szeroka końcówka uniwersalna

Można jej używać do odkurzania komputerów, klawiatur, szczelin w kanapach, sprzętu AGD i innych powierzchni.

Rys. D-2, Rys. D-3

Ssawka szczelinowa

Nadaje się do odkurzania narożników ścian, szczelin, narożników drzwi i okien oraz wąskich, trudno dostępnych miejsc.

Rys. D-4

Uwaga:

- Przed założeniem i wymianą elementów wyposażenia odkurzacz należy wyłączyć.
- Odkurzacz nie może utrzymać się w pozycji pionowej bez stałego wsparcia. Na czas składowania urządzenie wraz z elementami wyposażenia należy ustawić w stabilnej pozycji.

Pielęgnacja i konserwacja urządzenia

- Należy używać oryginalnych części zamiennych, gdyż użycie innych grozi utratą gwarancji.
- W przypadku zatkania filtra odkurzacz przestaje działać po krótkiej chwili od włączenia. Wyczyszczenie filtra jest warunkiem przywrócenia prawidłowego działania odkurzacza. Przed przystąpieniem do czyszczenia pojemnika na kurz należy sprawdzić, czy wtyczka jest odłączona, a przycisk zasilania odkurzacza znajduje się w pozycji „OFF”.
- Jeśli nie planujesz korzystania z odkurzacza przez dłuższy czas, jego akumulator należy całkowicie naładować, po czym odłączyć przewód zasilający i wyjąć akumulator. Urządzenie należy przechowywać w chłodnym i suchym miejscu, nie narażając go na działanie

bezpośredniego światła słonecznego. Aby uniknąć nadmiernego rozładowania akumulatora, doładowuj go przynajmniej raz na trzy miesiące.

Czyszczenie odkurzacza

Obudowę odkurzacza przetrzyj miękką, suchą ściereczką.

Czyszczenie pojemnika na kurz, filtra wlotu powietrza i zespołu separatora cyklonowego

1. Wciśnij przycisk zwalniania pojemnika na kurz i wyjmij go z odkurzacza.
2. Chwyc separator i obróć go w prawo (zgodnie z ruchem wskazówek zegara), po czym wyjmij go z odkurzacza.
3. Wyjmij filtr wlotowy powietrza z separatora cyklonowego.
4. Dokładnie wypłucz zespół cyklonowy, filtr wlotu powietrza i pojemnik na kurz. Po umyciu susz na powietrzu przez przynajmniej 24 godziny.

Rys. E1-E4

Uwaga: Pojemnik na kurz czyść w miarę potrzeby.

Zaleca się czyszczenie układu cyklonowego i filtra wlotu powietrza przynajmniej raz na 3-4 miesiące.

Montaż pojemnika na kurz, filtra wlotu powietrza i zespołu separatora cyklonowego

1. Filtr wlotowy włóż z powrotem do separatora cyklonowego.
2. Chwyc separator cyklonowy i włóż do odkurzacza obracając go w lewo (przeciwnie do ruchu wskazówek zegara).
3. Wyrównaj pojemnik na kurz ze szczeliną w odkurzaczu i obracaj go powoli, aż pojemnik na kurz zablokuje się na swoim miejscu.

Rys. E5-E7

Czyszczenie filtra wylotowego powietrza

1. Otwórz pokrywę filtra wylotowego powietrza
2. Wyjmij filtr wylotowy powietrza
3. Filtr wylotowy powietrza wypłucz w czystej wodzie, a następnie pozostaw do wysuszenia na co najmniej 24 godziny.

Rys. E8-E10

Czyszczenie szczotki wielopowierzchniowej z podświetleniem

1. Przesuń pokrętko blokujące szczotki wałkowej w kierunku strzałki i jednocześnie podnieś płytkę dociskową wałka, a następnie wyjmij szczotkę wałkową.
2. Odetnij włosy i włókna nakręcone na szczotkę wałkową, a następnie suchą ściereczką usuń kurz z rowka i przezroczystej osłony. Przed ponownym użyciem dokładnie wytrzyj.
3. Jeśli wałek szczotki jest zabrudzony wypłucz go czystą wodą.
4. Ustaw szczotkę wałkową pionowo na co najmniej 24 godziny, aż do całkowitego wyschnięcia.

Rys. E11-E14

Często zadawane pytania

Ważna uwaga

Jeżeli odkurzacz nie działa prawidłowo, należy go wyłączyć i odłączyć zasilanie!

Usterki	Możliwe przyczyny	Diagnostyka usterek
Urządzenia nie można uruchomić, a kontrolka zasilania miga kilka razy, a następnie gaśnie	Niski poziom naładowania akumulatora	Naładuj akumulator urządzenia
Odkurzacz nie ma siły ssania lub ma małą moc ssania	Pojemnik na kurz jest pełny	Opróżnij pojemnik na kurz
	Pojemnik na kurz lub filtr separatora nie jest prawidłowo założony	Prawidłowo załóż pojemnik na kurz lub filtr separatora
Z odkurzacza wyraźnie wydobywa się kurz	Pojemnik na kurz jest pełny	Opróżnij pojemnik na kurz
	Pojemnik na kurz lub filtr separatora nie jest prawidłowo założony	Prawidłowo załóż pojemnik na kurz lub filtr separatora
Szczotka wałkowa przestaje się obracać, kontrolka zasilania miga, a urządzenie wyłącza się automatycznie po 30 sekundach	Szczotka wałkowa zaplątała się lub zablokowała, i uruchomiło się zabezpieczenie	Usuń zaplątany materiał ze szczotki
Kanał powietrzny lub wkład filtra pojemnika na kurz są zablokowane, urządzenie przestaje działać, kontrolka miga, a urządzenie wyłącza się automatycznie po 30 sekundach	Zassanych jest zbyt wiele śmieci o zbyt dużych wymiarach	Oczyść kanał powietrzny i filtr
Po naładowaniu akumulatora czas pracy odkurzacza ulega skróceniu	Zbyt krótki czas ładowania	Naładuj akumulator do maksimum
	Akumulator się zestarzał	Kup oryginalny akumulator na wymianę

Dane techniczne

Korpus odkurzacza			
Model	VJ11A	Czas ładowania	około 4,5 godziny
Moc znamionowa	250 W	Napięcie znamionowe	22,2 V $\equiv$
Szczotka wielopowierzchniowa z podświetleniem			
Model	VJ11A		
Moc znamionowa	15 W	Napięcie znamionowe	22,2 V $\equiv$
Litowo-jonowa bateria akumulatorowa			
Model	HC-21Y	Napięcie znamionowe	22,2 V $\equiv$
Pojemność znamionowa	2200 mAh		
Energia	48,84 Wh		

Akumulator litowo-jonowy zawiera substancje, które są niebezpieczne dla środowiska. Przed przekazaniem odkurzacza do utylizacji należy wyjąć z niego akumulator, a następnie poddać go recyklingowi zgodnie z przepisami obowiązującymi w kraju, w którym jest używany.

Przed wyjęciem akumulatora urządzenie należy odłączyć od zasilania sieciowego. Baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nie wolno wkładać baterii do ust. W przypadku połknięcia baterii należy niezwłocznie zasięgnąć porady lekarskiej.

Nie wolno dotykać akumulatora, z którego może wydostawać się elektrolit. W razie przypadkowego kontaktu elektrolitu ze skórą, skażone miejsce należy spłukać wodą. W razie przedostania się elektrolitu do oczu należy niezwłocznie zasięgnąć porady lekarskiej. Elektrolit, który wydobył się z akumulatora, może powodować podrażnienia lub oparzenia.